

Smlouva kupní a servisní

Smlouva kupní a servisní č.

na akci

„Pořízení rolby pro Zimní stadion v Příbrami“

uzavřená podle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb.
(dále jen **Občanský zákoník v platném znění**)

I. Smluvní strany

Prodávající: Transtechnik CS, spol. s r. o.
Zastoupený: Ing. Zdeňkem Novým, jednatelem
Sídlo: Průběžná 80b, 100 00 Praha 10
IČ: 45275718
DIČ: CZ45275718
Bankovní spojení: CitiBank CZK
č.ú.: 2509100118/2600
kontaktní telefon: +420 274 812 221
kontaktní e-mail: info@transtechnik.cz
zapsaný v obchodním rejstříku vedeném městským soudem v Praze sp. zn. C9494
(dále jen „prodávající“)

Kupující: Sportovní zařízení města Příbram, příspěvková organizace
Zastoupený: Ing. Jiřím Holobradou, ředitelem organizace
Sídlo: Legionářů 378, 26101 Příbram 7
IČ: 71217975
DIČ: CZ71217975
Bankovní spojení:
č.ú.:
(dále jen „kupující“)

II. Základní ustanovení

1. Smluvní strany shodně prohlašují, že údaje uvedené ve smlouvě a taktéž oprávnění k podnikání prodávajícího jsou v souladu s obecně závaznými právními předpisy platnými v době uzavření této smlouvy.
2. Smluvní strany se zavazují, že změny dotčených údajů oznámí bez prodlení druhé smluvní straně.

III. Předmět smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je závazek prodávajícího dodat kupujícímu **stroj na úpravu ledové plochy – rolbu**, a to za podmínek vymezených v zadávacích podmínkách veřejné zakázky „Pořízení rolby pro Zimní stadion v Příbrami“ dle požadované technické specifikace:

Požadované technické parametry a specifikace

pohon	elektrický bateriový, AC pohon
denní počet úprav	25 až 30 na jedno nabití
celková hmotnost	do 5.000 kg
nádrž na vodu	min 1000 l
zásobník na sníh	min. 3,0 m ³
poloměr otáčení	max 4.800 mm
výška stroje	max 2.400 mm

výška při zvednuté korbě	max 3.000 mm
hoblovací nůž (šířka)	max. 2.100 mm
jízdní pohon	plynule říditelný elektrický pojezd s pohonem všech kol 4x4– AC (asynchronní motory), min. 2 pojezdové elektromotory

- zásobník na vodu a sníh z nerez oceli nebo PE
- ukazatel průtoku a hladiny vody
- zařízení pro automatické ukončení napouštění vody
- volitelné množství průtoku vody od 10% do 100% dle rychlosti pojezdu, proporcionální dávkování vody
- ukazatel teploty vody v nádrži a venkovní teploty
- ukazatel intervalu servisní prohlídky
- digitální nastavení hoblovacího nože
- odpružené výškové stavitelné sedadlo řidiče
- posilovač řízení
- pneumatiky opatřeny hroty na led
- jednoduchý přístup k prostoru pohonných agregátů
- odpružený boční ořezávač ledu umístěný mezi nápravami. výškově nastavitelný z místa řidiče
- odpružený zametač sněhu kolem mantinelů, umístěný mezi nápravami
- zametač a ořezávač může pracovat odděleně
- trakční akumulátor kapacita min. 750 Ah, centrální dolítí, vysokofrekvenční nabíječka s nabíjecím protokolem umožňující nabití za 6 – 8 hod
- systém rychlé a bezpečné výměny nože z boku hoblovacího zařízení
- mytí ledu
- oplachy kol, nádrže na sníh a šneků
- 3 ks hoblovacích nožů
- 2 ks stíracích utěrek
- rezervní kolo s nastřílenými hroty
- návod na používání vozidla (manuál) v českém jazyce
- servisní knížka

a to včetně dokumentace, manuálů k ní a ostatních dokladů, které umožní kupujícímu se strojem nakládat (servisní knížka, návod na použití – manuál), dále včetně dopravy, předvedení a zprovoznění stroje v místě plnění, kterým je Zimní stadion v Příbrami.

2. Předmětem této smlouvy je rovněž závazek prodávajícího poskytovat kupujícímu po dobu záruky záruční servis, a následně pak pozáruční servis. Záruční servis musí být prováděn pravidelně dle platných právních předpisů a norem a dle požadavků výrobce stroje, minimálně však 1x ročně po celou dobu záruky.

IV. Termín a místo plnění

1. **Termín plnění smlouvy:** 5 týdnů
2. **Místo plnění smlouvy:** Zimní stadion Příbram, Legionářů 378, 26101 Příbram 7
3. Prodávající je povinen dodat předmět smlouvy, stroj na úpravu ledové plochy, způsobilý k užívání. Smluvní strany se dohodly na l. jakosti dodávaného dosud nepoužívaného zboží.
4. Počátek běhu záruční lhůty počíná dnem předání a převzetí předmětu smlouvy vč. požadované výbavy, požadovaných součástí a ostatních požadavků dle Zadávací dokumentace k této předmětné veřejné zakázce.

V. Cena předmětu plnění

1. Cena předmětu smlouvy specifikovaného v čl. III. této smlouvy se sjednává jako pevná (dle § 2620 Občanského zákoníku) a činí **3.030.000,-Kč bez DPH**. DPH bude účtována dle zákonné výše a dle platných zákonných pravidel.
2. Uvedená cena je cena nejvýše přípustná, která obsahuje veškeré náklady prodávajícího na dodávku, včetně dokladů a písemností vztahujících se k předmětu smlouvy (záruční list, technický

11

průkaz stroje, návod k obsluze v českém jazyce apod.) a služby nezbytné pro řádnou a včasnou dodávku, včetně všech nákladů souvisejících (např. náklady na přepravu, převod práv, pojištění, daně, cla, provádění předepsaných zkoušek, zabezpečení prohlášení o shodě a dále vedlejší náklady např. rizika spojená s obecným vývojem cen, inflací a kurzovými vlivy) a jakékoliv další výdaje spojené s realizací dodávky. Nabídková cena obsahuje i náklady na záruční opravy sjednané v čl. VIII této smlouvy.

3. Kupující prohlašuje, že výše uvedená dodávka není používána k ekonomické činnosti a ve smyslu informace GFŘ a MFČR ze dne 9. 11. 2011 nebude pro výše uvedenou dodávku aplikován režim přenesené daňové povinnosti podle §92a zákona č. 235/2004 Sb., o DPH.

VI. Předání a převzetí předmětu plnění

1. Prodávající vyzve písemně kupujícího k převzetí předmětu smlouvy nejméně 3 pracovní dny před dnem předání. Ve výzvě uvede datum a přesný čas předání.
2. O předání zboží bude sepsán předávací protokol ve třech vyhotoveních, který dokládá řádné předání, předvedení a převzetí předmětu plnění.
3. Kupující je povinen prohlédnout předmět smlouvy v den předání a převzetí v rozsahu znalostí rozhodných pro uživatele tohoto předmětu plnění (stroje). V případě zjištěných vad nebo neprovedení zaškolení obsluhy, nepředvedení stroje či nedodání všech součástí, může kupující převzetí předmětu smlouvy odmítnout.

VII. Platební podmínky, obchodní podmínky

1. Podkladem pro placení je faktura vystavená po řádném předání předmětu smlouvy, jejíž nedílnou součástí je předávací protokol potvrzený oběma stranami.
 - Splatnost faktury bude 30 dní od řádného předání předmětu smlouvy na základě předávacího protokolu

Platba se považuje z hlediska její včasnosti za provedenou dnem předání příkazu k úhradě peněžnímu ústavu objednatele, pokud bude dle tohoto příkazu proplacena.
2. Faktura bude mít všechny zákonné náležitosti, mimo jiné:
 - označení objednatele a zhotovitele včetně adresy, DIČ, IČ
 - předmět smlouvy a jeho přesnou specifikaci
 - číslo smlouvy objednatele
 - číslo faktury
 - den odeslání a den splatnosti
 - celkovou sjednanou cenu, bez DPH, DPH v zákonné výši a cenu celkem s DPH
 - označení peněžního ústavu a číslo účtu, na který se má platit účtovaná suma
 - razítko a podpis oprávněné osoby.
3. Kupující je oprávněn fakturu vrátit ve lhůtě její splatnosti v případě, že bude obsahovat nesprávné údaje nebo bude neúplná. K proplacení dojde až po odstranění nesprávných údajů či jejich doplnění a lhůta splatnosti začne plynout dnem doručení opravené faktury kupujícímu.
4. Kupující neposkytuje prodávajícímu zálohu na předmět plnění.

VIII. Záruční podmínky, podmínky záruční a pozáručního servisu, vady předmětu plnění

1. Prodávající garantuje kupujícímu, že předmět smlouvy uvedeného shora v čl. III. této smlouvy bude způsobilý ke smluvenému účelu užívání v souladu s podmínkami zadávacího řízení, předanými doklady a podmínkami této smlouvy.
2. Prodávající se zavazuje poskytnout záruku na kompletní předmět smlouvy po dobu **60 měsíců**.
3. Záruční doba počíná běžet ode dne podpisu zápisu o řádném předání a převzetí zboží. Záruční doba neběží pod dobu, po kterou nemůže kupující zboží řádně užívat pro vady, za které nese odpovědnost prodávající.

4. Prodávající se zavazuje poskytnout kupujícímu pozáruční servis po dobu min. 10 let od převzetí stroje kupujícím. Cena jednotlivých servisních úkonů pozáručního servisu bude prováděna za ceny v místě a čase obvyklé dle oficiálního ceníku prodávajícího.
5. Prodávající bude poskytovat záruční servis uskutečněný do 24 hodin od nahlášení vady nebo poruchy. Tento servis bude prováděn odborným servisním střediskem autorizovaným výrobcem stroje. Místem plnění záručního a pozáručního je místo dodání předmětu smlouvy.
6. Prodávající se zavazuje provést záruční opravy bezplatně. Ze záručního servisu nebudou kupujícímu plynout žádné náklady. Pokud nebude záruční servis řádně plněn, má kupující právo sjednat si jej u třetí osoby. Při úhradě za služby poskytnuté třetí osobou dle předchozí věty bude postupováno dle čl. IX odst. 9 smlouvy.
7. Kupující nemusí nabídku na pozáruční servis akceptovat a má právo si jej sjednat u třetí osoby. Povinnost prodávajícího vůči kupujícímu stran poskytování náhradních dílů (dále jen „potřeby kupujícího“), zůstává zachována.
8. Předmět smlouvy má vady, jestliže neodpovídá požadavkům uvedeným v čl. III. této smlouvy, příslušným právním předpisům, normám nebo pokud neumožňuje bezvadné užívání, k němuž je určen. Veškeré vady předmětu smlouvy je kupující povinen uplatnit u prodávajícího bez zbytečného odkladu poté, kdy vadu zjistí, a to formou písemného oznámení doručeného prokazatelně prodávajícímu.
9. Kupující vyzve prodávajícího k odstranění vady bezodkladně po jejím zjištění. Prodávající se zavazuje odstranit vadu nejpozději do 5 – ti dnů (slovy „do pěti dnů“), pokud se smluvní strany nedohodnou jinak. Lhůta pro započítání prací na odstranění závad sjednávají smluvní strany na dobu nejdéle 24 hodin. Uvedená lhůta započne plynout okamžikem písemného oznámení reklamace prodávajícímu nebo pověřené servisní organizaci. Oznámení musí být uplatněno písemně, pokud nebude dohodnuto jinak.
10. Prodávající zaručuje kupujícímu dostupnost náhradních dílů předmětu smlouvy po dobu minimálně 5 let od podpisu této smlouvy.
11. Prodávající odpovídá za vady, které má předmět plnění v době předání a převzetí nebo které se projeví v záruční době. Za vady, které se projeví v záruční době, odpovídá kupující jen tehdy, pokud jejich příčinou bylo prokazatelně porušení jeho povinností.
12. Kupující je oprávněn uplatnit své nároky z odpovědnosti za vady v souladu s příslušnými ustanoveními zák. č. 89/2012 Sb. (Občanský zákoník). Uplatněný nárok musí být uplatněn písemně (např. e-mailem) s uvedením označení vady, jejího popisu a uvedení požadovaného zákonného nároku z titulu odpovědnosti.
13. V případě neodstranění vady v dohodnutém termínu je prodávající povinen zaplatit kupujícímu smluvní pokutu ve výši 1 000,- Kč za každý den prodlení s odstraněním vady, pokud se smluvní strany nedohodnou jinak.
14. Prodávající prohlašuje, že zboží není zatíženo právy třetích osob.


IX. Smluvní pokuty

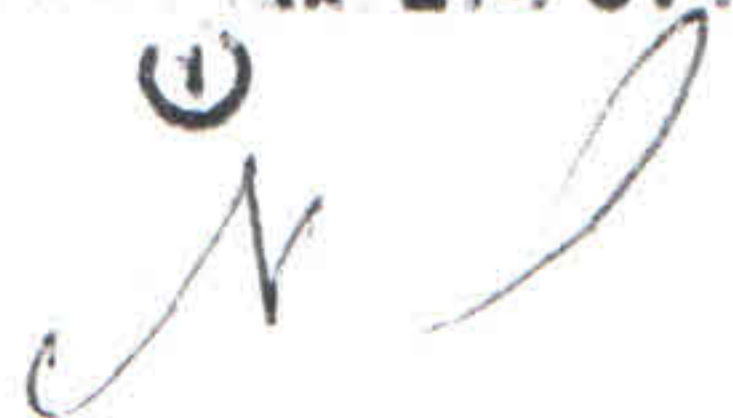
1. Pro případ prodlení prodávajícího s dodáním předmětu plnění do místa plnění sjednávají strany smluvní pokutu ve výši 0,2 % z ceny předmětu plnění vč. DPH za každý započatý kalendářní den.
2. V případě prodlení prokazatelného zahájení servisního zásahu bude prodávajícímu účtována smluvní pokuta ve výši Kč 1 000,- Kč za každý den prodlení, pokud se smluvní strany nedohodnou jinak.
3. Pro případ prodlení s úhradou řádně vystavené a splatné faktury sjednávají strany smluvní pokutu ve výši 0,05 % z dlužné částky vč. DPH za každý započatý kalendářní den.
4. Splatnost faktury se smluvní pokutou je stanovena na 21 dní ode dne jejího doručení.
5. Uplatněním smluvní pokuty není dotčeno právo oprávněné strany domáhat se náhrady škody.
6. Smluvní strana, které vznikne právo uplatnit smluvní pokutu, může od ní, na základě své vůle, ustoupit.

7. Pokud dodavatel nezajistí dostupnost náhradních dílů dle čl. VIII. odst. 5 a předmět smlouvy bude muset být z tohoto důvodu vyřazen z provozu, zaplatí prodávající smluvní pokutu ve výši vypočítané dle následujícího vzorce: (cena stroje vč. DPH / 5 let) * doba, po kterou nebyl naplněn požadavek na dostupnost náhradních dílů, ve dnech.
8. Sankce za nevykonání záručního servisu se stanoví jako úhrada skutečně vynaložených nákladů, včetně úhrad třetí osobě/osobám nebo úhrada škody na stroji vyčíslená soudním znalcem.
9. Sankce za nevykonání pozáručního servisu se stanoví jako úhrada skutečně vynaložených nákladů vyčíslených třetí osobou nebo úhrada škody na stroji vyčíslená soudním znalcem.

X. Závěrečná ustanovení

1. Smluvní strany se dohodly, že kupující je oprávněn jednostranně odstoupit od smlouvy v případě, že prodávající podstatně poruší své povinnosti vyplývající z této smlouvy, zejména nesplnění dodávky dle čl. III této smlouvy, nesplnění termínu plnění, neplnění záručního a pozáručního servisu dle čl. VIII smlouvy. Odstoupení od smlouvy musí být provedeno písemně s uvedením důvodu.
2. Odstoupení od smlouvy je uskutečněno dnem doručení písemného oznámení o odstoupení druhé smluvní straně. Účinky odstoupení od této smlouvy se řídí obecně závaznými platnými právními předpisy. V pochybnostech se má za to, že bylo řádně doručeno po marném uplynutí lhůty pro uložení, přičemž úložní lhůta, dle dohody obou smluvních stran, činí 3 dny po uložení.
3. Měnit nebo doplňovat text této smlouvy je možné jen formou písemných vzestupně číslovaných dodatků, které budou platné, jestliže budou řádně potvrzené a podepsané oprávněnými zástupci smluvních stran.
4. Smlouva je vyhotovena v 4 stejnopisech, z nichž 3 obdrží kupující a 1 prodávající.
5. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva včetně všech dodatků byla vedena v evidenci smluv kupujícího, která bude přístupná dle zákona 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, v platném znění, a která obsahuje údaje o smluvních stranách, předmětu smlouvy, číselné označení této smlouvy a datum jejího uzavření.
6. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě a jejích dodatcích nepovažují za obchodní tajemství a udělují svolení k jejich zpřístupnění ve smyslu zákona č.106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím.
7. Tato smlouva bude v plném rozsahu uveřejněna v informačním systému registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., zákona o registru smluv.
8. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami. Smlouva nabývá účinnosti dnem, kdy kupující uveřejní smlouvu v informačním systému registru smluv.
9. Obě smluvní strany se dohodly, že tento smluvní vztah se bude řídit ustanoveními zákona č.89/2012 Sb., Občanského zákoníku, v platném znění, a dalších platných a účinných obecně závazných právních předpisů.
10. Objednatel a zhotovitel shodně prohlašují, že si tuto smlouvu před jejím podpisem přečetli, že byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek.

**TRANSTECHNIK CS**
spol. s r.o.
Příběžná 80b, 100 00 Praha 10
tel. 274 814 287 fax 274 814 287



Ing. Zdeněk Nový
jednatel Transtechnik CS, spol. s r. o.

Dne: 24. 3. 2017

SPORTOVNÍ ZAŘÍZENÍ MĚSTA PŘÍBRAM
příspěvková organizace
261 01 Příbram VII, Legionářů 378
tel. 318 626 649, tel./fax 318 623 815
IČO: 71217975, DIČ: CZ71217975



Ing. Jiří Holobrada
jednatel
Sportovní zařízení města Příbram,
příspěvková organizace